

DokuWiki 的臺文 localization

lang code[]

- 可否直接用 ISO 639-3 nan[][我 plugin-autotooltip_defaultGHSGHS Robert Ciang/MilchFlasche 不想要被強加什麼 zh- 寄人籬下啊啊啊](#)
 - Telegram #l10n-tw 裡有人建議我去問 [g0v 社群](#)
 - 也有建議我直接問 DW 開發者
 - 也有建議我詢問 [臺灣南島語作業系統](#) 😊

如果可以用 nan 的話，我真正想做給臺文的是：

- nan-tw-kip
- nan-tw-hant

我把 nan 定位為整體的閩南語，包括中國的廈漳泉。如同華文有 zh-cn[]zh-tw 一樣（DW 是 zh[]zh-tw），我覺得臺文是 nan-tw[]然後再依 writing system 不同而分 -kip（教育部臺羅）、-hant（正體漢字）。

但，可能無法跳過 nan 就做 dialect[]DW i18n 網頁上有希望不要直接翻譯 dialect[]：也許我就先弄到 nan，之後再 fork 以後，nan 留給中國人，我們臺灣人繼續做 nan-tw-* 就好？

□ 向 DW i18n mail-list 申請開設 nan

- mail list 好像早就廢了？

他山之石：

- 馬來語（2015）：[Localization for new language - DokuWiki User Forum](#)
- 中部庫德語（2020！）：[Add my language for translation - DokuWiki User Forum](#) [][Please add my language \(ckb\) · Issue #3275 · splitbrain/dokuwiki](#)

From:
<http://ciangbrides.myds.me/dw!/ghsrobert.tk/> - 夏夜暖風

Permanent link:
<http://ciangbrides.myds.me/dw!/ghsrobert.tk/it/my/projects/dokumini-nan?rev=1603753681>

Last update: **2020/10/27 07:08**